

VIROBI-TRANS KFT.

Telephely: 4622 Komoró, Külterület 061/36 hrsz Adószám: 24696034-2-15; VPID szám:
HU0025552955, e-mail: virobi.trans@gmail.com, tel.:+36306620393
customs code: HU721000

VÁMKEZELÉSI MEGBÍZÁS

CUSTOMS CLEARANCE AGREEMENT

Ezúton megbízzuk a Virobi-Trans Kft.-t (a továbbiakban: Megbízott), hogy az Unió Vámkódex létrehozásáról szóló az Európai Parlament és a Tanács 952/2013/EU rendelete, a 952/2013/EU Európai Parlamenti és Tanácsi rendeletnek az Unió Vámkódex egyes rendelkezéseire vonatkozó részletes szabályok tekintetében történő kiegészítéséről a Bizottság (EU) 2015/2446 felhatalmazáson alapuló rendelete, az Unió Vámkódex létrehozásáról szóló 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet egyes rendelkezéseinek végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról a Bizottság (EU) 2015/2447 végrehajtási rendelete, uniós vámjog végrehajtásáról szóló 2016. évi XIII. törvény alapján, hogy

közvetett képviselőként

az alábbiakban megjelölt szolgáltatások elvégzésére, beleértve azon eljárási cselekményeket, amelyeken a Megbízó jogosult vagy köteles megjelenni (kérelmek, indítványok benyújtása; okmányok, határozatok átvétele; jogorvoslati kérelem előterjesztése; mintavétel; jegyzőkönyv-készítés és –hitelesítés).

Hereby we are mandated by Virobi-Trans Kft (hereinafter referred to as "the Client") that Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council establishing an EU Customs Code, Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council amending the Customs Code (EU) 2015/2446, laying down detailed rules for the implementation of certain provisions of Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council establishing the EU Customs Code as provided for in Commission Regulation (EU) 2015/2447 Implementing Regulation, Act XIII of 2016 on the Implementation of EU Customs Law. Act on the basis of that as a

direct representative

to perform the services listed below, including the procedural actions on which the Principal is entitled or obliged to appear (applications, submissions, receipt of documents, decisions, submission of legal remedies, sampling, protocols and verifications).

A Megbízó adatai/ The Employer's datas:

neve/name:.....

székhelye/adress:

adószáma/VAT number:

EORI/VPID száma/EORI/VPID number:

Bankszámlaszáma/Bank account number:

Kapcsolattartó neve, elérhetősége(i)/Contact person's name, contact opportunities:

.....

A megfelelő rész jelölendő/ The appropriate section should be marked



VIROBI-TRANS KFT.

Telephely: 4622 Komoró, Külterület 061/36 hrsz Adószám: 24696034-2-15; VPID szám:
HU0025552955, e-mail: virobi.trans@gmail.com, tel.:+36306620393
customs code: HU721000

ÁFA-adóraktározás/VAT tax warehouse
Átmeneti megőrzés alá vonás/Temporary storage
Árutovábbítás összkezeséssel/Transit producers comprehensive guarantee
Kiviteli eljárás/Export producers
Szabad forgalomba bocsátás(Import vámkezelés)/Release for free circulation
TIR árutovábbítás/TIR transit
Vámraktározás/Customs warehouse

Alulírott, mint Megbízó büntetőjogi felelősségem tudatában kijelentem, hogy a vám eljárás lefolytatásához átadott okmányok – különösen a kereskedelmi számla – a valóságnak megfelelnek, azok a vámkezelésre kerülő árura vonatkoznak, a megbízáson feltüntetett árumegnevezés és vámtarifaszám az általunk megrendelt árura vonatkozik, a vámérték bevallás kitöltéséhez szükséges adatok hitelesek.

I, the undersigned, as Principal, declare under penalty of perjury, that all the documents of the arrangements - *especially the commercial invoice* - are true, they are the goods to be cleared through customs apply, description and heading indicated on the orders of the ordered goods refers to data needed for valuation returns to fill authentic. Principal declares that the service and other charges incurred (including customs fine) undertakes to pay.

Titoktartási záradék/ Privacy clause

A Megbízó és a Megbízott (a továbbiakban együttesen: a Felek) tudomásul veszik, hogy a jelen szerződés során tudomásukra jutott üzleti titoknak minősülő információkat - az eljáró hatóságok kivételével - csak és kizárólag a másik szerződő fél előzetes írásbeli hozzájárulása esetén juttathatnak harmadik fél tudomására. Jelen megbízás a Felek cégszerű aláírásával ellátva, visszavonásig érvényes.

The Principal and the Trustee (hereinafter referred to collectively as the Parties), acknowledge that during the present contract are aware of business confidential information - only and exclusively may allocate to third parties upon prior written consent of the other party - with the exception of the authorities .

This authorization duly signed by the Parties, valid until revoked.

Kelt/Date:

.....
Megbízó titulusa/ cégszerű aláírása
Principal's title and authorized signature

A megbízást elfogadom:
Kelt/Date:

.....
Virobi-Trans Kft.

